

Verleih uns Frieden
Forlen os freden, Herre, nu DDS 711

- dansk versioning: Jørgen Ellegård Frederiksen

Martin Luther
(1483-1546)

Felix Mendelssohn
(1809-1847)

Andante

p *cresc.*

8 *sf* *dim.* *p*

15 *Solo (or Full)*

B

Ver - leih uns Frie - den gnä - dig - lich, Herr Gott, zu un - tern
For - len os fre - den, Her - re, nu i - dis - se træng - sels -

dim.

22 *dim.*

B

Zei - ten! es ist doch ja kein An - drer nicht, der für uns
ti - der! Der er dog in - gen ud - en du, som for os

dim.

B

dolce

könn te *p* strei - ten, denn du, un-ser Gott al -
 ar - me stri - der. Vor frel-ser er du a -

S

dolce

Solo (or Full) p Ver-leih uns Frie - den
 Lad os ej fryg - te

B

p lei - ne. *p* Ver - leih
 le - ne. Lad os

S

gnä - dig - lich, Herr Gott, zu un - sern Zei - ten!
 men - ne - sker, som græes er de - res da - ge;

B

uns Frie - den, Herr Gott, Herr Gott! Es ist doch
 ej fryg - te for men - ne - sker, for du vor -

50

S
Es ist doch ja kein An - drer nicht, Der für uns könn te
men du vor Gud og ska - ber er, din magt er u - den

B
ja kein An - drer nicht, kein An - drer nicht,
Gud og ska - ber er, og ska - ber er,

cresc. *dim.*

56

S
strei - ten, denn du, un - ser Gott *p* al - lei fryg -
ma - ge. Lad dig os a - le - ne

B
der für uns könn te strei - ten, denn du, un - ser Gott *p* al -
din magt er u - den ma - ge. a - le - ne at

p *cresc.* *sf* *p*

63

S
ne.
te!

B
lei fryg - ne.
te!

cresc. *f*

S *mf* Ver - leih uns Frie - den gnä - dig - lich, Herr Gott, zu
Hvad mod - gang os kan kom - me til med træng - sel,

A *mf* Ver - leih uns Frie - den gnä - dig - lich, Herr Gott, zu
Hvad mod - gang os kan kom - me til med træng - sel,

T *mf* Ver - leih uns Frie - den gnä - dig - lich, Herr Gott, zu
Hvad mod - gang os kan kom - me til med træng - sel,

B *mf* Ver - leih uns Frie - den gnä - dig - lich, Herr Gott, zu
Hvad mod - gang os kan kom - me til med træng - sel,

mf

S un sern Zei - ten! Es ist doch ja kein An - drer
nød og fa - re, der - med os Gud kun prø - ve

A un sern Zei - ten! Es ist doch ja kein An - drer
nød og fa - re, der - med os Gud kun prø - ve

T un - sern Zei - ten! Es ist doch ja kein An - drer
nød og fa - re, der - med os Gud kun prø - ve

B un sern Zei - ten! Es ist doch ja kein An - drer
nød og fa - re, der - med os Gud kun prø - ve

mf

81

S
nicht, vil; der für uns könn te strei - ten,
sin Søn han ej lod spa - re,

A
nicht, vil; der für uns könn te strei - ten,
sin Søn han ej lod spa - re,

T
nicht, vil; der für uns könn te, der für uns könn te
sin Søn han ej lod lod sin Søn han ej lod

B
nicht, vil; der für uns könn te strei - ten,
sin Søn han ej lod spa - re,

cresc.

86

S
p denn du, un - ser Gott,
hvi skul - le da fri

A
cresc. *p* denn du, un - ser Gott
hvi skul - le vi væ - re

T
strei - ten, *p* denn du, du, un - ser Gott
spa - re, hvi skul - le da fri vi

B
cresc. *p* denn du, un - ser Gott,
hvi skul - le da fri

p denn du, un - ser Gott,
hvi skul - le da fri

cresc.

91

S *dim.* du, un - ser Gott, *p* denn du *dim.*
 le - da fri, da fri al -
 vi

A *dim.* un - ser Gott, *p* denn du, du al -
 væ - re fri, da fri fri vi

T *dim.* un - ser Gott, *p* denn du, denn
 væ - re fri, da fri da

B *dim.* du, un - ser Gott, *p* denn du, denn
 vi væ - re fri, da da

dim. *p*

96

S lei ne.
 væ - re!

A lei ne.
 væ - re!

T *dim.* du al - lei ne.
 fri vi væ - re!

B *dim.* du al - lei ne.
 fri vi væ - re!

p *dim.* *pp*